

者益得值升圓日——灣台

馬卓

從去年三月開始，日圓不斷升值，日本經濟景氣受挫，而台灣却成爲日圓升值的最大得益者。

據台灣報紙指出，台灣的最大輸出市場美國，因爲日本製品的競爭力下降，台灣製品的競爭力則相對提高，「成長量大的可觀」。今年六月份，台灣單月的外貿順差，創下了有史以來最高的二十二億美元紀錄，其中絕大部分來自美國。台灣的工業，爲了應付源源不絕的訂單，近來採取二十四小時的工廠作業體制，爲的是要增加產量，供應市場的需要。

去年，台灣的經濟成長率只有百分之四。七左右，今年以來的經濟好景，已使得台灣當局修改修正成長率目標，預計將達到百分之八。

因爲日圓升值使出口貨品競爭力下降的形勢，許多眼光敏銳的日本廠商，很早就開始尋找海外生產據點，將在日本的工廠往海外轉移，其中台灣便是他們最爲理想的工廠。

「世界的工廠」，這是日本傳播媒介最近加給台灣的一個稱號。台灣的平均工資，仍然只有日本的三分之一，加上台灣的小型工廠林立，一般的零件、配件，隨時可以找到小工廠代爲生產。基於這些理由，日本企業對於赴台灣投資，表現出極大的興趣。

到去年爲止，外國企業在台灣的投資，仍

蘇聯軍隊撤出阿富汗？

徐月齋

最近，蘇聯領袖戈巴契夫在視察海參崴時，在太平洋地區時，就亞太地區問題作了內容廣泛、而重要的政策演說，宣佈蘇聯將從阿富汗分階段撤軍，今年年底之前，將撤回六個團，明年年底之前，將撤回六個團，到一九八九年，將全部撤出。

戈氏此舉，在國際輿論中引起極大震動。在戈氏宣佈撤軍計劃之前，蘇聯對阿富汗已有新的政策，蘇聯軍隊將從阿富汗撤出，這在蘇聯國內引起了極大的震動，但戈氏宣佈撤軍計劃，卻大受國際輿論的歡迎。

首先，戈氏宣佈撤軍計劃，便有以下幾點不能令人信服之處：一、現時蘇聯在阿富汗駐軍約十四萬人，撤走六個團，即七千人，數量實在微不足道，而且極可能是輪換；二、所撤軍隊均非阿富汗戰場上主要作戰部隊。阿富汗山多林密，羊腸小道，實在不適宜於坦克與摩托兵作戰，而阿富汗游擊隊又沒有飛機、高射炮根本用不着。蘇聯的作戰主力是武裝直升機，調動迅速，不受地形限制，常給游擊隊出其不意的打擊。主力仍在，其餘少量輔助性的部隊撤走，在軍事上沒有什麼意義。三、戈氏沒有提出一個時間表，向全世界公開承諾蘇聯軍隊將於何時、分幾個階段撤出。

另外，亦許是更重要的，即在這次政策演說中，戈氏表示蘇聯撤軍是有條件的，條件不具備，蘇聯就不會撤軍。返國之後亦會再回來。戈氏說，蘇聯決定採取撤軍的步驟，是爲了加速阿富汗的民主化，但如果不對阿富汗的干預繼續下去，蘇聯將不會對阿富汗的受難置之不顧。這顯然把停止對阿富汗的干預，作爲撤軍的先決條件。

對阿富汗的干預自然應該停止，但問題是誰是干涉者？衆所周知，阿富汗問題是蘇聯所屬，而蘇聯在阿富汗的干預，是爲了維護其在該國的利益。蘇聯在阿富汗的干預，是爲了維護其在該國的利益。蘇聯在阿富汗的干預，是爲了維護其在該國的利益。

爲什麼要宣佈撤軍

徐月齋

在戈氏宣佈撤軍計劃之後，國際輿論紛紛指出，蘇聯「不會無條件地撤出」，戈氏的宣佈是「姿態多於實際」。這種評論是正確的。由阿富汗南下印度洋，打通陸地通往南亞的通道，是沙皇時代以來俄國人的夢想。現在好不容易把阿富汗攔截到手，現在好不容易把阿富汗攔截到手，現在好不容易把阿富汗攔截到手。

蘇聯在阿富汗的干預，是爲了維護其在該國的利益。蘇聯在阿富汗的干預，是爲了維護其在該國的利益。蘇聯在阿富汗的干預，是爲了維護其在該國的利益。

廣東省利用外資見成效

閔斌

廣東省利用外資已見成效，現在全省已引進五十多萬美元。據統計，廣東省利用外資已見成效，現在全省已引進五十多萬美元。據統計，廣東省利用外資已見成效，現在全省已引進五十多萬美元。

據統計，廣東省利用外資已見成效，現在全省已引進五十多萬美元。據統計，廣東省利用外資已見成效，現在全省已引進五十多萬美元。據統計，廣東省利用外資已見成效，現在全省已引進五十多萬美元。

納偉旅行社

無微不至 love & white travel

電話：(604)689-0501

本旅行社 代理加航、日航、星航、韓航、菲航、馬航、香港國泰航空公司來回雲哥華及香港機票。由雲哥華直飛香港，中途不停站。特價機票，歡迎垂詢。

1. 9.8.6年韓、港、台、中山、珠海、澳門、11天精選遊 \$1488.00

2. 暢遊漢城之景 福古皇宮、韓國民族博物館、南山公園、一九八八世界奧運會場、華克山莊之巨形歌舞、台北之故宮博物院、忠烈祠、中正紀念堂、野柳之情人石、仙女鞋、女王頭石之維妙維肖奇景、台中之日月潭、文武廟、德化社、玄奘寺、高雄之春秋閣、澄清湖、佛光山、彰化八卦山之大佛、龍潭之小人國等名勝地，並前往—珠海—翠亨村—中山溫泉—夜遊石岐—長江水庫—長江樂園—澳門等地遊玩。

3. 包來回機票、三餐膳食、住宿一流酒店、回程可停夏威真。

4. 全程11天可延期回程。機票一年有效。

5. 出發日期：1. 九月廿七日 2. 十月四日 3. 十二月廿日 4. 一九八七年一月十七日

開心旅遊

HAPPY TIMES TRAVEL

開心旅遊送保險，旅遊安心更開心

1. 城多利拔車特花團一日遊：\$60 (包晚飯)

2. 亞省班美世外桃園六天遊：\$319至\$359

3. 西雅圖中國古玩工藝傢具展銷會一日遊：由八月開始出發。

4. (加西唯一總代理) 成人 \$37 12歲以下 \$35

5. 美加東岸十日遊。豪華飛機團 \$1,299.00

溫哥華 EXPO 博覽會住宿。每人每晚由 \$20 起直接包辦房間住宿。供應房單一切傢私。爐頭、雪櫃等。設備及專人清潔服務。地點適中。近會場。平過住酒店。

中國之旅精選 全段廿二日

溫哥華華人領隊 \$2788

出發日期：八六年九月廿日、十月十一日

行程：香港、廣州、桂林、杭州、蘇州、南京、上海、北京、西安。

代訂香港中旅社中國九至廿四天長短線團。香港天天出發。華僑配額。在加訂位。付銀香港一樓。

榮獲中華人民共和國駐溫哥華總領事館特許代辦簽證

溫哥華華埠新馬可勃蘭大廈二樓二〇五室

PHONE: 604-685-9366

跌打風濕

周顯克教授祖傳秘方

效驗神奇 疑難雜症 專治

東15街 641號

電話：872-8720

李偉運輸公司

專運送急辦貨

香港移民出口

行李包裹、進出口

貨物搬運、進出口

大棧房代客存貯

晚間電話：(604) 681-1101

安捷旅行社

EMRESS TRAVEL

Suite 1-10E Pender St. Vancouver, B.C.

Tel: (604) 688 7888 (中華文化中心新區二樓)

安全快捷，服務第一

代辦一切旅遊業務，酒店、簽證、豪華或廉價機票、各地旅遊觀光團。

來回香港及溫哥華機票，價錢特平。

假期回港，請早定座，歡迎駕臨

電話：六八八—七八八六

英華旅行社

GALAXY TRAVEL AGENCY LTD.

電話：(604) 669-6412 681-3816

* 巴士團：

1) BANFF 及 EDMONTON MALL 六日遊 FR\$379

2) 大溫哥華一日遊 FR\$39

3) 城多利一日遊 FR\$63

4) 西雅圖一日遊 FR\$39

5) 卑詩省內陸三日遊 FR\$199

6) 美國西部十二日遊 FR\$669

7) 瑞士尼、三藩市、賭城十日遊 FR\$559

內陸特價機票

卡加利或溫哥華單程 FR\$99，來回 FR\$119

多倫多單程 FR\$264，來回 \$374。

滿地可來回 FR\$399，紐約來回 FR\$398

三藩市來回 FR\$215。

羅省來回 FR\$229。

檀香山來回 FR\$329 香港來回 \$828。

* 韓國台灣遊 FR\$1288

* 中國團：華東、北京 桂林遊 FR\$2950

* 絲綢之路 FR\$3350

* 長江三峽遊 FR\$3380

* 香港六晚酒店 FR\$1629 包怡東或百齡一流酒店。包機場酒店接送每日早餐及觀光。

代理：歐洲團、東南亞團、羅省、三凡市團、巴士團等。代售旅行保險。代辦旅遊證件。

TECH TRAVEL SERVICE LTD.

536 MAIN ST. (溫哥華街) VANCOUVER B.C. V6A 2T9

電話：(604) 685-5263

* 代理各大航空公司機票往世界各地。美加內陸特價票，港、台、星馬團體票，歐陸包機等

* 代訂各地旅行團，如賭城、夏威夷迪士尼樂園等 PACKAGE TOUR

* 無論移民探親，假期消遣，商務，旅遊，專人爲您悉心妥當安排。

營業時間：週一至週五：早上九時至五時半。週六：早上十時至二時。

廣告傳巷

藝峯廣告公司 全面廣告服務 669-3711

業務包括：

書畫、日曆編繪

報刊廣告設計

商業、沙龍攝影

設計海報、傳單、婚議、社團外影

文件、名片、商標

逐戶派送傳單

公司年報編印

代理各類印刷

Pender West Advertising Inc. 669-3711

108 - 119 West Pender Street, Vancouver, British Columbia V6B 1S5

美景旅行社

MY-KING TRAVEL LTD.

204 - 10 East Pender Street Vancouver, B.C. V6A 1T1

Telephone: 681-0611

超值中國遊覽團 紀念薛覺先、粵劇渡假遊

華人領隊、每月均有團出發

住宿香港三晚及中國一流酒店

滿地可來回 FR\$399 紐約來回 FR\$398

三藩市來回 FR\$215。

羅省來回 FR\$229。

檀香山來回 FR\$329 香港來回 \$828。

* 韓國台灣遊 FR\$1288

* 中國團：華東、北京 桂林遊 FR\$2950

* 絲綢之路 FR\$3350

* 長江三峽遊 FR\$3380

* 香港六晚酒店 FR\$1629 包怡東或百齡一流酒店。包機場酒店接送每日早餐及觀光。

代理：歐洲團、東南亞團、羅省、三凡市團、巴士團等。代售旅行保險。代辦旅遊證件。

中國遊 \$3150

全程21天

不到長城非好漢...

香港②廣州②桂林②杭州②上海②蘇州②南京②北京②廣州①

出發日期：八六年四月13、5月18、6月22、7月13、8月3、9月7、9月28、10月19

三峽遊 \$3399

全程23天

兩岸猿聲啼不住，輕舟已過萬重山

香港②廣州①昆明③成都②重慶②三峽②宜昌①武漢①北京③桂林②廣州②

出發日期：八六年5月17日、6月21日、9月6日

白紅輪船陳氏錦瑛先生 FRED YAU 主理。全部一流酒店：香港—重慶—廣州—中國—南京—金陵—北京—香山。每日包三餐膳食。在香港部份亦包旅遊節目。出發前有晚餐聚會。

代辦手續並代申請旅遊完稅之延期停留。機票有效期為一年，可提前出發，可延期回程。

環球旅行社

WANKOW TOUR & TRAVEL

258 EAST PENDER ST. VANCOUVER B.C. CANADA

溫哥華片打東街258號 電話 684-2341

6340 NO. 3 RD. RICHMOND, B.C. CANADA

列治文東三街6340號 電話 278-4401

主理 丘錦瑛先生 (MR. FRED YAU)

快意旅遊公司

溫哥華華埠片打東街125號

電話 (604) 669-4165

Leisure Tourex Travel Ltd.

* 溫哥華/香港來回機票包一晚酒店 特價 \$999.00 (雙人房計。一年期機票)

出發日期：一九八六年十月十八日、十月廿二日

* BC內陸三日遊 \$153-\$183 (五月十七日、八月二日、八月廿日)

* BANFF 及愛民頓六日遊 \$309-\$379 (六月六、廿一、廿八日、七月、八月逢六出發)

* 西雅圖一日遊 \$39 (逢六出發)

* 溫哥華/香港來回超值機票 \$1050 (可免費停留三藩市、夏威夷、東京及台北一年期)

* 溫哥華/香港直航來回 \$898 (一年期)

* 溫哥華三晚及中國一流酒店 \$1089

* 香港包六晚一流酒店 \$1089

* 加拿大及美國平機票

* 賭城 (RENO) 七天豪華巴士團 \$159 每星期六均有團出發

代理各種特價機票

駐溫哥華總領事館 委託代辦簽證

歡迎各下查詢